

華富運輸行  
承接水陸運輸代客報關  
專運工廠鍋爐方棚等重  
大機件及各種起卸工程

謝啓

本店今日開幕辱  
各界碩彥同業先  
惠臨指教並承寵  
鴻儀高誼隆情無  
銘感祇以招待未  
無任歉仄用申謝  
諸希

亮鑒

中大  
皮革製品店

**開幕期內 八折優待**

**特價品**

男皮鞋 每雙 一萬三千八百元起  
 女皮鞋 每雙 一萬一千八百元起  
 男皮鞋 每雙 一萬一千八百元起  
 女皮鞋 每雙 一萬一千八百元起

特價品 另議 大一

琪美大樂隊伴奏  
安第哥·金珠伴唱

現則人似★夫之調情

鳳凰廳

神傳曲曲★美之樂音

咖啡夜  
座每  
晚舉行  
咖啡每  
杯千元

七六一〇 傳電國 號〇九二 路東山海 上 址社 元百壹幣國售 一 本 今 日 TA YING YEH PAO 刊准部中 號八七三一第 六期星 日四月五年五十三國民華中

# 正式談判下週可望開始

【本報特派記者今日下午一時南京急電】舉國人民熱切期望政治僵局早日打開之周恩來與馬歇爾特使會商，今晨已自蘇州移至北平，繼續晤談。截止記者發電為止，此項談判尚在舊海路馬特使官邸進行中。據記者向有關方面探悉：此項談判仍屬友誼性質，討論之主題或為華北軍事問題。至於正式談談，大約將在還都之後，即於下星期二方能開始。政府代表軍令部長徐永昌今日下午到京。民主黨青年黨十代表亦已來此。昨偕周恩來同記者向有廖承志之說。廖以年弱，太負重大任務，有日內將赴滬晤宋慶齡之說。新華日報在京將出晚刊，上海版亦在籌備中，廖到滬或與該報出版有關。

本溪克復瀋陽穩定  
南北共軍聯絡截斷

「俄國佔領本溪，已切斷東北共軍之糧路。國庫於四月廿八日抵本溪，至五月一日戰事遂最緊張。張作霖已預備遼東用四十哩之鐵線，使蘇俄之威脅東北。參加蘇俄戰車師下約十萬名之軍已佔領遼東東四十哩之線。東北總督張作霖對亞瑟和之請願，官方頗有疑慮。其軍方則死七千人，犧牲三千名，遠亡者約萬五千人。又將主席及周國長均到南京後，東北問題提早解決餘額之可能。

國府今晨巡禮

[illegible]

還都前夕

夜市勝過了上海！  
要人汽車來往不絕

[illegible]

## 長春接收人員 被俘名單發表

王寧華趙君邁陳家珍等均在內

局勢仍危急

【路透社華金山十四日電】一個卡查監獄囚犯大暴動，迄今未平，美軍陸戰隊，會同警察，圍在德國廚房前，即已逃往西班牙，高懸下射擊便利。

關於此事，政府與荷蘭聯合國安全理事會提出申訴云。按特格萊黨總裁地山一郎議員及其他一如前總理今日向今日政府要求目下

發動「神聖戰爭」

**巴勒斯坦總罷工未肇事端**

【路透社開羅四日電】阿刺伯員會並上書文閣總理首相，反對對伯民對於英美調查團之報告指責。其言詞異常，恐有宣佈發動「神聖戰爭」之可能。阿刺伯員會並謂：「若英、美、法、蘇、美、日各國，不將巴勒斯坦之現狀，並阿拉伯人民之痛苦，予以考慮，則阿拉伯人民必將採取行動。」

利，彼等軍器甚多，故局仍頗危急，戰鬥到發電報為止已歷數十小時之久。

晉省建德長

【太原四日電】偽山西建設廳長漢奸夏文運已在

【法國新聞社三十一日特京電】比利時外長史巴克，頃在巴黎，與各國外交官會談，可見民意之趨。阿萊姆氏辭職之特別宣佈，蓋因閣內勒勃斯之特則當急，如有召開之必要時，當於十日內在巴黎或勃利亞舉行，日本大臣亦將參加。

【美國工農兩局局長史奈特頃下令海陸兩軍，近以漁船及小艇渡海捕獲美歐洲，東連廣東各省份國家，俾使各國收漁獲品供養軍形。此等小艇因收捕之甚多，故其數目甚夥。

華興百貨公司  
理管華興  
批發號  
衫襪廠  
路三石

●裝修工竣●  
●擴充營業●

大量犧牲●不計成本●再贈精美團扇

敬請注意  
 明日  
 九時半  
 開幕  
 恭請  
 黃金榮先生揭幕  
 唐慧麟白玉薇小姐剪綵  
 各界  
 禮敬請  
 府還都紀念日舉行開幕典禮  
 周至宏謹訂  
 光臨  
 指教  
 敬人懷梓

晨事。卷二。命律三。命律三。命律三。

法律  
 所務事  
 謝潘  
 耀仁  
 庭希  
 任受師律  
 泰美  
 時而  
 甫甜  
 君製食品  
 廠造  
 當

● 喜月  
此月國路一六九號二柱二〇一至二〇六

箭削皂

品質最高・合算第一  
去垢迅速，以少勝多

中國化學工業社出品 到處有售



● 員會業燕參 ●

**勤昌燕參號**

削碼再打九折

大 同 行

● 員會堂義仁 ●

**老萬華昌記**

飾金奉送工資

星期照常營業

**座假**

假期與陽台通假  
 每日下午六時至六時四十分  
 下午三時至四時四十分

(中里錦書)號五十九路西山址地

號八〇五六九話電

國美 小孩牌

BOY

TRADE MARK



SEEDLESS RAISINS

乾 葡 萄

小 大 中 大 大  
001 002 004 006  
一百元 二百元 四百元 六百元

門市部每箱價

司公發售總華利美  
司公發售總華利美  
八八八八八八

全國各大商場  
食品店均有出售


 白熊香煙  
 美國原料 加工製成  
 富麗堂皇 公道售價  
 大華煙公司  
 大飯店

常年法律顧問通告



# 大英夜報慶祝還都特刊



## 慶祝國府還都

國民政府遷渝以來，對於抗戰建國，始終如一，堅持到底，不達目的，誓不罷休。在抗戰建國之艱苦過程中，國民政府始終如一，堅持到底，不達目的，誓不罷休。在抗戰建國之艱苦過程中，國民政府始終如一，堅持到底，不達目的，誓不罷休。

## 邦基永固

何德奎題  
民國二十九年九月間，國民政府遷渝以來，對於抗戰建國，始終如一，堅持到底，不達目的，誓不罷休。在抗戰建國之艱苦過程中，國民政府始終如一，堅持到底，不達目的，誓不罷休。

## 速國川民

大英夜報還都紀念  
民國二十九年九月間，國民政府遷渝以來，對於抗戰建國，始終如一，堅持到底，不達目的，誓不罷休。在抗戰建國之艱苦過程中，國民政府始終如一，堅持到底，不達目的，誓不罷休。



## 在慶祝還都聲中

老百姓心裏的話  
民國二十九年九月間，國民政府遷渝以來，對於抗戰建國，始終如一，堅持到底，不達目的，誓不罷休。在抗戰建國之艱苦過程中，國民政府始終如一，堅持到底，不達目的，誓不罷休。

## 慶祝還都完成建設

大英夜報  
五五還都紀念

## 首都木鐸

浦松東  
致送

## 醫學大震旦

參觀現最新式之自動封灌安瓶機  
灌藥封口，完全機械化，容量準確，整潔簡便，遠東第一。  
全國最新雙座旋轉式壓片機  
每分鐘可壓成藥片一千二百餘片，設有自動調節壓力裝置。  
壓成藥片，既不鬆碎又不堅如石塊，迅速如飛，全國第一。  
信誼化學製藥廠，當眾製造，信誼「食母生」片劑。  
地址：重慶南路（呂宋路底對面）暨大華大禮堂 日期：五月一日



### 上海帳子公司

春季大減價各貨一律九折

發售廉價品 特別大便宜

羅透蚊帳 涼牌 各式 俱全 堅實 耐用 低價 廉售

總店：南京路 支店：重慶路

### 福利公司

慶祝國府還都 全部歐美呢絨

電話：三〇二四

色素羊毛呢絨五千元

### 美國西裝廉售

恒興昌呢絨號敬祝

河南路泗涇路口

### 永祥印書館

古蘭經譯解預約展啟事

古蘭經譯解預約處 永祥印書館 上海福州路九二二號

### 雙錢牌

三輪車 汽車 胎套 鞋 膠 華橡

自由車 勝利 出品

### 胃病 胃痛 藥良治根

瘡去病

三輪車 汽車 胎套 鞋 膠 華橡

自由車 勝利 出品



華成煙公司出品

[illegible]

● 思招 ●  
以後，唐宗題都，杜甫有事

鹽業  
金業

行銀通交

郵政儲金匯業局

行銀蓄儲業商明  
行銀業實國

1



良園枇杷膏

治男女老幼傷風咳嗽痰多

老牌友良

康價美物 貨現宗大  
敵無  
賣賤大  
廠電線無友良  
●五〇五〇九話電

標商V9冊註

●九三● ●九三●

■包麵利勝■乾餅利勝■

售有處到 國全名馳 來泊勝品 脆鬆甜香

品出譽榮廠造製品食甜而美

……話電…… ……址地……

號一〇〇三八 號六弄八七路中興復

房藥國萬

號〇三三路州福總  
（部各轉接線四）五二一八九話電  
口路中正路一北正中店支  
（貨辦方接線二）二七〇〇六話電  
號六十六路六路路總製

週服管專齊各準售門批  
到務理家備貨確價市發

黃凡士林 地亞淨片 阿的平片 清魚肝油 配尼西林 維他命九 最近運到 載細及不多衆貨到



衫視牌劍

員復體全工員術技

產出量大大精品出

品出廠造製衣內華新

# 五四·是學生們的 萬餘青年參加紀念會

## 潘公展闡述「孔家店」 天不作美遊行臨時終止

【本報訊】今日上午九時，本市各界青年，在滬大馬路舉行五四紀念大會，參加者達萬餘人。大會由潘公展主持，闡述「孔家店」之意義，並舉行遊行。因天不作美，遊行臨時終止。

# 胡澤吾欲蓋彌彰 閉門思過太遲了

【本報訊】上海市政府秘書長胡澤吾，因其在五四紀念大會上之表現，引起各界不滿。胡氏欲蓋彌彰，閉門思過，已為時太遲。

# 明日懸旗 慶祝還都

【本報訊】明日（五月五日）為還都紀念日，本市各界將於明日懸旗慶祝。此舉旨在紀念南京政府遷都重慶，並表達對國家前途之信心。

# 梅龍鎮 酒家

揚點 靜安寺路戈登路對面  
電話：三五五三

# 紅金煙

煙香金紅

# 胡佛離滬

【本報訊】美國總統胡佛氏，將於近日離開上海，前往他處訪問。胡氏在滬期間，曾與各界人士會面，並發表談話。

# 調查將竣

【本報訊】本市各界對胡澤吾之調查，已接近尾聲。調查結果顯示，胡氏之行為已引起嚴重不滿，並呼籲其辭職。

# 王雲五存心不良

【本報訊】王雲五在五四紀念大會上之表現，被指為存心不良。其言論引起各界強烈反應，並呼籲其辭職。

# 教育行政

【本報訊】本市教育行政部門，將於近日召開會議，討論有關教育問題。會議將由教育局長主持，並邀請各界人士參加。

# 上海燕子已無案

【本報訊】上海燕子案，經有關部門調查，已無實據。此案之真相，將於近日公佈。

# 美方建議交通規程

【本報訊】美方建議之交通規程，將於近日公佈。此規程旨在改善本市交通狀況，並提高交通效率。

# 銷傾大裝西舊

【本報訊】本市各界對舊西裝之銷路，已呈傾銷之勢。此舉旨在促進舊衣回收，並節約資源。

# 兩語

【本報訊】兩語，即「一語雙關」，為本市各界所喜聞。此舉旨在提高市民之語言能力，並豐富其詞彙。

# 上海燕子已無案

【本報訊】上海燕子案，經有關部門調查，已無實據。此案之真相，將於近日公佈。

# 上海燕子已無案

【本報訊】上海燕子案，經有關部門調查，已無實據。此案之真相，將於近日公佈。

# 莫忘了四川

【本報訊】四川為我國重要省份，其建設與發展，關係重大。各界應莫忘了四川，並積極參與其建設。

# 上海燕子已無案

【本報訊】上海燕子案，經有關部門調查，已無實據。此案之真相，將於近日公佈。

# 上海燕子已無案

【本報訊】上海燕子案，經有關部門調查，已無實據。此案之真相，將於近日公佈。

# 上海燕子已無案

【本報訊】上海燕子案，經有關部門調查，已無實據。此案之真相，將於近日公佈。

# 上海燕子已無案

【本報訊】上海燕子案，經有關部門調查，已無實據。此案之真相，將於近日公佈。

# 上海燕子已無案

【本報訊】上海燕子案，經有關部門調查，已無實據。此案之真相，將於近日公佈。

# 上海燕子已無案

【本報訊】上海燕子案，經有關部門調查，已無實據。此案之真相，將於近日公佈。

# 上海燕子已無案

【本報訊】上海燕子案，經有關部門調查，已無實據。此案之真相，將於近日公佈。

# 上海燕子已無案

【本報訊】上海燕子案，經有關部門調查，已無實據。此案之真相，將於近日公佈。

# 上海燕子已無案

【本報訊】上海燕子案，經有關部門調查，已無實據。此案之真相，將於近日公佈。

# 上海燕子已無案

【本報訊】上海燕子案，經有關部門調查，已無實據。此案之真相，將於近日公佈。

# 上海燕子已無案

【本報訊】上海燕子案，經有關部門調查，已無實據。此案之真相，將於近日公佈。

# 上海燕子已無案

【本報訊】上海燕子案，經有關部門調查，已無實據。此案之真相，將於近日公佈。

# 上海燕子已無案

【本報訊】上海燕子案，經有關部門調查，已無實據。此案之真相，將於近日公佈。

# 上海燕子已無案

【本報訊】上海燕子案，經有關部門調查，已無實據。此案之真相，將於近日公佈。